

CODICE DI CONDOTTA

Valori, principi e regole di comportamento aziendale

borman italiana S.r.l.

via Gramsci 76
20019 settimo milanese (Italia)
tel. (+39) 02 33501283
fax (+39) 02 33500096

info@borman.it
www.borman.it
c.f. e p.i. 07996060153

banche:
intesa Sanpaolo
BPM



Documento controllato

Campo

Informazione

Codice documento

BOR-CC-01

Revisione

Rev. 00

Data emissione

22/06/2026

Redatto da

Dott. Matteo Marzo – Resp. Qualità

Verificato da

Sig.ra Cristina Protasoni

Approvato da

Direzione Aziendale

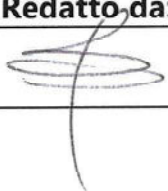
Stato documento

Documento ufficiale aziendale

Approvazione Direzione

La Direzione di Borman Italiana S.r.l. approva il presente Codice di Condotta ed Etica Aziendale quale documento di riferimento per tutti coloro che operano per conto dell'Azienda.

Storico delle revisioni

Rev	Data	Redatto da:	Verificato da:	Approvato da:
00	22/06/2026			

INDICE

1. Lettera della Direzione
2. Principi generali e conformità legislativa
3. Salute, sicurezza e tutela dei lavoratori
4. Tutela dell'ambiente, qualità e gestione del prodotto
5. Rapporti con clienti, fornitori e partner
6. Tutela del patrimonio aziendale e riservatezza
7. Responsabilità e attuazione del Codice
8. Segnalazioni e sistema disciplinare
9. Disposizioni finali

borman italiana S.r.l.

via Gramsci 76
20019 settimo milanese (Italia)
tel. (+39) 02 33501283
fax (+39) 02 33500096

info@borman.it
www.borman.it
c.f. e p.i. 07996060153

banche:
intesa Sanpaolo
BPM



1. LETTERA DELLA DIREZIONE

*La reputazione di **Borman Italiana S.r.l.** si fonda sulla fiducia che clienti, fornitori, collaboratori e comunità ripongono nella nostra Azienda ogni giorno.*

Operare nel settore chimico comporta una responsabilità che va oltre la realizzazione di prodotti efficaci e sicuri: significa garantire la massima attenzione alla tutela delle persone, alla protezione dell'ambiente e alla sostenibilità delle attività aziendali, nel rispetto dei principi etici e della normativa vigente.

*Il presente Codice di Condotta ed Etica Aziendale rappresenta il riferimento per le nostre decisioni e per i comportamenti quotidiani di tutte le persone che operano, direttamente o indirettamente, per conto di **Borman Italiana S.r.l.***

Attraverso il rispetto dei principi contenuti nel presente documento, l'Azienda conferma il proprio impegno verso integrità, responsabilità sociale, qualità, sicurezza e miglioramento continuo.

2. PRINCIPI GENERALI E CONFORMITÀ LEGISLATIVA

Borman italiana S.r.l. svolge la propria attività nel rispetto dei principi di legalità, correttezza, trasparenza e responsabilità sociale.

L'Azienda opera attraverso un Sistema di Gestione certificato conforme alle norme **UNI EN ISO 9001** e **UNI EN ISO 14001**, promuovendo qualità, tutela ambientale, conformità legislativa e miglioramento continuo in tutti i propri processi.

Rispetto delle leggi

L'Azienda opera nel pieno rispetto della normativa nazionale, europea e internazionale applicabile alle proprie attività, con particolare riferimento alla legislazione in materia di sostanze chimiche, tutela ambientale, salute e sicurezza sul lavoro.

In particolare, Borman Italiana S.r.l. garantisce il rispetto dei requisiti previsti dai Regolamenti europei **REACH** e **CLP**, nonché di ogni altra disposizione normativa vigente applicabile.

Integrità e trasparenza

Borman Italiana S.r.l. rifiuta ogni forma di corruzione, concussione, frode o comportamento illecito, sia esso posto in essere direttamente o indirettamente.

borman italiana S.r.l.

via Gramsci 76
20019 settimo milanese (Italia)
tel. (+39) 02 33501283
fax (+39) 02 33500096

info@borman.it
www.borman.it
c.f. e p.i. 07996060153

banche:
intesa Sanpaolo
BPM



I rapporti con la Pubblica Amministrazione, gli enti di controllo (quali ASL, ARPA, Vigili del Fuoco e altre Autorità competenti) e gli organismi di vigilanza devono essere improntati ai principi di correttezza, trasparenza, collaborazione e piena disponibilità.

Conflitto di interessi

Amministratori, dirigenti, dipendenti e collaboratori devono evitare qualsiasi situazione, anche solo potenziale o percepita, nella quale interessi personali, economici o familiari possano interferire con l'imparzialità delle decisioni aziendali.

Eventuali situazioni di possibile conflitto di interessi devono essere comunicate tempestivamente alla Direzione, affinché possano essere valutate e gestite in modo appropriato.

Rispetto dei diritti umani

Borman Italiana S.r.l. riconosce e promuove il rispetto dei diritti umani fondamentali e rifiuta ogni forma di:

- lavoro forzato;
- lavoro minorile;
- sfruttamento;
- molestia o comportamento lesivo della dignità personale;
- discriminazione.

L'Azienda opera nel rispetto delle convenzioni internazionali e della normativa vigente, promuovendo un ambiente di lavoro basato su rispetto, inclusione e pari opportunità.

3. SALUTE, SICUREZZA E TUTELA DEI LAVORATORI

Le persone rappresentano il patrimonio più importante di **Borman Italiana S.r.l.**

In considerazione della natura delle attività svolte, che comprendono miscelazione, stoccaggio e movimentazione di sostanze chimiche, l'Azienda considera la tutela della salute e della sicurezza dei lavoratori un valore fondamentale e un impegno prioritario.

Borman Italiana S.r.l. si impegna a:

- garantire ambienti di lavoro sicuri, salubri e conformi alla normativa vigente;
- fornire adeguati Dispositivi di Protezione Individuale (DPI) e assicurarne il corretto utilizzo;

- garantire formazione, informazione e addestramento continui sui rischi specifici, con particolare attenzione al rischio chimico;
- promuovere il rispetto reciproco e contrastare ogni forma di discriminazione fondata su genere, età, origine, etnia, religione, orientamento sessuale, opinioni politiche o altre condizioni personali.

Pari opportunità

L'Azienda garantisce pari opportunità di crescita professionale e valorizza le competenze, il merito, la formazione e lo sviluppo delle proprie persone, favorendo un ambiente di lavoro inclusivo e rispettoso.

Rispetto delle procedure di sicurezza

Ogni lavoratore è tenuto a:

- rispettare rigorosamente le procedure e le istruzioni operative aziendali;
- utilizzare correttamente i DPI messi a disposizione;
- segnalare tempestivamente condizioni di pericolo, anomalie, situazioni potenzialmente rischiose e near miss.

Cultura della prevenzione

Borman Italiana S.r.l. promuove una cultura della sicurezza basata sulla partecipazione attiva di tutto il personale, incoraggiando la segnalazione delle criticità e la proposta di azioni migliorative finalizzate alla prevenzione degli infortuni e degli incidenti.

Gestione delle emergenze

L'Azienda mantiene aggiornati i propri piani di emergenza e organizza periodicamente attività formative ed esercitazioni pratiche per la gestione di eventi quali incendi, sversamenti accidentali di sostanze chimiche e altre situazioni di emergenza, al fine di ridurre i rischi per le persone, gli impianti e l'ambiente.

Partecipazione del personale

Borman Italiana S.r.l. favorisce il coinvolgimento dei lavoratori nei processi di miglioramento continuo delle prestazioni aziendali in materia di salute e sicurezza, qualità e tutela ambientale.

4. TUTELA DELL'AMBIENTE, QUALITÀ E GESTIONE DEL PRODOTTO

In qualità di produttore di detergenti, disinfettanti e formulati chimici destinati al trattamento delle acque, **Borman Italiana S.r.l.** considera la tutela dell'ambiente un elemento essenziale della propria responsabilità aziendale.

L'Azienda si impegna a:

- prevenire ogni forma di inquinamento;
- utilizzare in modo responsabile le risorse;
- ridurre gli impatti ambientali associati alle proprie attività;
- migliorare continuamente le proprie prestazioni ambientali.

Nello sviluppo dei prodotti vengono privilegiate, ove tecnicamente possibile, materie prime caratterizzate da un minore impatto ambientale, maggiore biodegradabilità e minore pericolosità per l'uomo.

I prodotti destinati al settore dell'igiene professionale sono sviluppati nel rispetto dei requisiti applicabili idonei all'inserimento nei piani **HACCP** e, ove previsto, conformi ai **Criteri Ambientali Minimi (CAM)**.

Le apparecchiature destinate all'erogazione dei materiali di consumo vengono, ove tecnicamente possibile, ricondizionate e reimpiegate, favorendo principi di economia circolare e riduzione degli sprechi.

Produzione

Il sito produttivo è autorizzato alla produzione di presidi medico-chirurgici e cosmetici, mediante miscelatori e linee di confezionamento automatizzate progettate per garantire efficienza e sicurezza degli operatori.

Borman Italiana S.r.l. riduce il consumo idrico attraverso l'ottimizzazione e il recupero delle acque di lavaggio.

Gestione dei rifiuti e degli scarichi

L'Azienda gestisce rifiuti speciali, emissioni e scarichi nel rispetto della normativa vigente, adottando misure preventive e operative finalizzate a evitare fenomeni di contaminazione accidentale.

I materiali riciclabili, quali carta, plastica e vetro, vengono avviati al recupero mediante raccolta differenziata, mentre gli altri rifiuti vengono gestiti secondo le modalità previste dalla normativa applicabile.

Imballaggi

Borman Italiana S.r.l. promuove una gestione responsabile degli imballaggi attraverso:

- l'utilizzo di taniche in plastica di seconda vita derivanti da sottoprodotto;
- l'impiego di cisternette rigenerate da 1.000 kg omologate ONU;
- la restituzione dei bancali ai fornitori per il successivo riutilizzo;
- l'utilizzo di scatole certificate FSC.

Informazione al cliente

L'Azienda mette a disposizione dei clienti Schede Dati di Sicurezza (SDS) e documentazione tecnica aggiornata, completa e conforme alla normativa applicabile, affinché i prodotti siano conservati, utilizzati e smaltiti correttamente.

Tutti gli imballaggi riportano etichette contenenti le informazioni obbligatorie previste dalla normativa e le indicazioni necessarie per il corretto utilizzo e smaltimento del prodotto.

Qualità del prodotto e soddisfazione del cliente

Borman Italiana S.r.l. garantisce prodotti sicuri, affidabili e conformi ai requisiti applicabili attraverso:

- controllo dei processi produttivi;
- tracciabilità delle produzioni;
- verifica della conformità dei prodotti;
- gestione delle eventuali non conformità e azioni di miglioramento.

Miglioramento continuo

L'Azienda promuove il miglioramento continuo delle proprie prestazioni in materia di qualità, ambiente e sicurezza attraverso il monitoraggio degli obiettivi aziendali, il riesame periodico dei processi e l'adozione delle migliori pratiche disponibili.

5. RAPPORTI CON CLIENTI, FORNITORI E PARTNER

Concorrenza leale

Borman Italiana S.r.l. opera sul mercato secondo principi di correttezza, trasparenza e lealtà, basando il proprio sviluppo sulla qualità dei prodotti, sull'affidabilità dei servizi offerti e sul rispetto delle normative applicabili in materia di concorrenza.

L'Azienda rifiuta qualsiasi pratica commerciale scorretta o comportamento finalizzato a ottenere vantaggi indebiti.

Qualifica dei fornitori

Selezione, qualifica e valutazione dei fornitori avvengono secondo criteri oggettivi e trasparenti, considerando non solo gli aspetti economici e il possesso di certificazioni (ISO 9001, ISO 14001), ma anche:

- qualità dei prodotti e dei servizi forniti;
- affidabilità e continuità operativa;
- conformità normativa;
- attenzione alla tutela ambientale;
- rispetto dei principi di salute e sicurezza sul lavoro;
- rispetto dei diritti dei lavoratori.

Borman Italiana S.r.l. promuove rapporti di collaborazione con fornitori e partner che condividano principi coerenti con i valori aziendali.

Regali e altre utilità

È vietato offrire, promettere, richiedere o accettare denaro, regali, favori o altre utilità che possano influenzare, o anche solo apparire idonei a influenzare, l'imparzialità delle decisioni aziendali o commerciali.

Sono ammessi esclusivamente omaggi di modico valore, conformi alle normali pratiche commerciali e alle procedure interne aziendali.

6. TUTELA DEL PATRIMONIO AZIENDALE E RISERVATEZZA

Proprietà intellettuale e segreto industriale

Le formulazioni chimiche, i processi produttivi, il know-how tecnico, le informazioni commerciali e i dati relativi ai clienti rappresentano un patrimonio strategico di Borman Italiana S.r.l.

Tutti coloro che operano per conto dell'Azienda sono tenuti a garantirne la riservatezza e a utilizzarli esclusivamente per finalità aziendali autorizzate.

È vietata qualsiasi divulgazione, anche parziale, di informazioni riservate senza preventiva autorizzazione.

Protezione dei dati personali

Borman Italiana S.r.l. tratta i dati personali nel rispetto del **Regolamento (UE) 2016/679 (GDPR)** e della normativa nazionale applicabile.

L'Azienda adotta adeguate misure organizzative, tecniche e procedurali volte a garantire la riservatezza, l'integrità, la disponibilità e la sicurezza delle informazioni trattate.

Utilizzo dei beni aziendali

Laboratori, impianti, macchinari, sistemi informatici, automezzi, strumenti e materie prime aziendali devono essere utilizzati esclusivamente per finalità lavorative e gestiti con responsabilità, cura e attenzione.

Ogni utilizzo improprio o non autorizzato dei beni aziendali è vietato

7. RESPONSABILITÀ E ATTUAZIONE DEL CODICE

Responsabilità individuale

Ogni destinatario del presente Codice è responsabile della conoscenza e del rispetto dei principi in esso contenuti.

Tutti sono tenuti a adottare comportamenti coerenti con i valori aziendali nello svolgimento delle proprie attività e nei rapporti con colleghi, clienti, fornitori e partner.

Ruolo della Direzione e dei Responsabili

La Direzione e i Responsabili aziendali promuovono l'applicazione del Codice attraverso il proprio comportamento e la propria leadership, favorendo una cultura fondata su:

borman italiana S.r.l.

via Gramsci 76
20019 settimo milanese (Italia)
tel. (+39) 02 33501283
fax (+39) 02 33500096

info@borman.it
www.borman.it
c.f. e p.i. 07996060153

banche:
intesa Sanpaolo
BPM



- integrità;
- sicurezza;
- rispetto delle persone;
- tutela ambientale;
- miglioramento continuo.

Essi hanno inoltre il compito di vigilare sul rispetto delle disposizioni contenute nel presente documento e di favorirne la corretta diffusione.

Diffusione e formazione

Borman Italiana S.r.l. assicura la diffusione del presente Codice a dipendenti, collaboratori e, ove applicabile, fornitori e partner commerciali.

L'Azienda promuove attività di informazione e formazione finalizzate a garantire la conoscenza dei principi etici aziendali e la loro corretta applicazione nelle attività quotidiane.

Aggiornamento del Codice

Il presente Codice è sottoposto a riesame periodico per garantirne l'adeguatezza rispetto all'evoluzione normativa, organizzativa e gestionale dell'Azienda, nonché rispetto alle migliori pratiche applicabili.

Benessere delle persone e assistenza sanitaria integrativa

Borman Italiana S.r.l. promuove il benessere e la tutela della salute dei propri dipendenti attraverso un ambiente di lavoro attento alle persone e agli strumenti di supporto previsti dalla contrattazione collettiva applicabile.

In tale ambito, l'Azienda aderisce al Fondo **FASCHIM**, favorendo l'accesso dei lavoratori alle prestazioni di assistenza sanitaria integrativa e garantendo una corretta informazione sulle opportunità disponibili.

8. SEGNALAZIONI E SISTEMA DISCIPLINARE

Ambito di applicazione

Il presente Codice si applica a:

- amministratori;
- dirigenti;

borman italiana S.r.l.

via Gramsci 76
20019 settimo milanese (Italia)
tel. (+39) 02 33501283
fax (+39) 02 33500096

info@borman.it
www.borman.it
c.f. e p.i. 07996060153

banche:
intesa Sanpaolo
BPM



- dipendenti;
- collaboratori;
- agenti;
- fornitori e partner commerciali, per quanto di competenza.

Segnalazione delle violazioni

Chiunque venga a conoscenza di comportamenti contrari ai principi contenuti nel presente Codice è tenuto a comunicarli attraverso i canali aziendali previsti.

Borman Italiana S.r.l. garantisce la riservatezza dell'identità del segnalante e assicura la protezione contro qualsiasi forma di ritorsione o discriminazione, nel rispetto della normativa vigente applicabile.

Le segnalazioni devono essere effettuate in buona fede e devono contenere informazioni sufficienti a consentire un'adeguata valutazione dei fatti.

Sistema disciplinare

La violazione dei principi e delle disposizioni contenute nel presente Codice costituisce inadempimento agli obblighi contrattuali e può comportare l'applicazione delle misure disciplinari previste dalla normativa vigente e dal Contratto Collettivo Nazionale di Lavoro applicato.

Restano ferme eventuali ulteriori responsabilità previste dalla legge.

DISPOSIZIONI FINALI

Borman Italiana S.r.l. opera attraverso un Sistema di Gestione certificato finalizzato a promuovere qualità, tutela dell'ambiente, conformità legislativa e miglioramento continuo in tutte le proprie attività.

Il presente **Codice di Condotta ed Etica Aziendale** costituisce parte integrante del sistema di governance aziendale e rappresenta il riferimento comportamentale per tutti coloro che operano, a qualsiasi titolo, per conto di Borman Italiana S.r.l.

Il rispetto dei principi contenuti nel presente documento contribuisce alla tutela della reputazione aziendale, alla creazione di valore sostenibile e al consolidamento dei rapporti di fiducia con tutti i soggetti interessati.